

Chambre des Représentants

SÉANCE DU 19 JANVIER 1928.

Projet de loi portant modifications aux articles 47 et 60^{bis} de la loi du 16 mars 1865 instituant la Caisse générale d'Épargne et de Retraite, modifiée par les lois des 1^{er} juillet 1869, 9 août 1897, 16 mars 1921, 29 juillet 1923 et complétée par celles des 21 juin 1894 et 10 février 1900.

EXPOSÉ DES MOTIFS.

MESSEURS,

Le projet de loi que j'ai l'honneur de soumettre à vos délibérations a pour objet d'apporter à la législation sur la Caisse générale d'Épargne et de Retraite quelques modifications justifiées par des changements intervenus dans les conditions économiques générales.

Les lois du 1^{er} juillet 1869 et du 21 juin 1894 limitaient, d'une part, à 1,200 francs le maximum des rentes pouvant être acquises à la Caisse de Retraite par une même personne, et, d'autre part, à 5,000 francs le montant des capitaux susceptibles d'être assurés sur une seule tête par la Caisse d'assurances.

Reconnaissant l'opportunité de relever ces limites pour les mettre en rapport avec l'augmentation du coût de la vie, la loi du 16 mars 1921 les porta, respectivement, en ce qui concerne la Caisse de Retraite, à 4,800 francs pour les rentes différées et à 2,400 francs pour les rentes immédiates, et, en ce qui concerne la Caisse d'assurances, à 20,000 francs pour les capitaux assurés, limite réduite à 10,000 francs lorsqu'il ne s'agit pas de garantir le remboursement de prêts destinés à l'achat ou à la construction d'une habitation à bon marché.

Or, depuis 1921, le pouvoir adquisitif de notre monnaie a diminué dans des proportions telles que le relèvement des limites actuelles s'impose sous peine d'entraver l'action de la Caisse générale d'Épargne et de Retraite dans différents domaines de son activité.

C'est l'objet du projet de loi ci-annexé.

Le maximum de rentes, aussi bien immédiates que différées, pouvant être acquises à la Caisse de Retraite par une même personne, serait fixé à 8,400 francs, soit sept fois le maximum de 1,200 francs admis par la loi du 1^{er} juillet 1869.

Il n'a plus été jugé nécessaire d'établir une distinction entre les rentes immédiates et les rentes différées en ce qui concerne le maximum des rentes qui peuvent être constituées. La disposition restrictive contenue dans la loi du

16 mars 1921 relativement à l'acquisition des rentes immédiates était motivée par la crainte que ces opérations, si elles devenaient nombreuses, ne fussent onéreuses pour l'Institution; d'autant plus que l'acquisition des rentes immédiates donne lieu, en général, à des versements plus importants que la constitution des rentes différées. L'expérience a démontré que cette crainte n'est pas fondée et que les opérations dont il s'agit ne présentent aucun danger pour la Caisse de Retraite; l'on estime dès lors qu'il n'y a plus lieu de traiter différemment les rentes immédiates et les rentes différées.

D'autre part, le capital maximum à assurer sur une tête déterminée s'élèverait à 35,000 francs, soit sept fois la limite admise en 1894. Cependant si l'assurance a pour but de garantir le remboursement de prêts consentis pour l'achat ou la construction d'une habitation à bon marché, le capital assuré pourrait atteindre le montant du prêt.

Depuis la guerre, la Caisse générale d'épargne a été amenée à étendre considérablement les limites des prêts effectués au moyen de ses capitaux en vue de l'achat ou de la construction d'habitations à bon marché. Aussi, paraît-il nécessaire de ne plus fixer aux assurances destinées à garantir le remboursement de ces prêts d'autre limite que le montant des prêts eux-mêmes, afin de ne pas faire obstacle, éventuellement, au développement de l'œuvre des habitations ouvrières.

Il est d'ailleurs à remarquer que la loi du 9 août 1889, sur les habitations ouvrières, autorisait la Caisse générale à traiter les opérations d'assurance sur la vie sans prescrire aucune limite, l'opération d'assurance étant, en effet, intimement liée à l'opération de prêt et devant pouvoir couvrir le montant total de celui-ci, afin que, en cas de décès prématuré du chef de famille, la maison soit acquise à la veuve et à ses enfants.

L'application des dispositions proposées ne nuira en rien à l'équilibre financier de la Caisse générale d'Épargne et de Retraite.

Le Gouvernement exprime le vœu de voir le Parlement examiner d'urgence le présent projet de loi, afin qu'il puisse être mis en vigueur le plus tôt possible.

Le Ministre des Finances,

B^{on} M. HOUTART.

Kamer der Volksvertegenwoordigers.

VERGADERING VAN 19 JANUARI 1928.

Wetsontwerp tot wijziging van artikelen 47 en 60^{bis} der wet van 16 Maart 1865, houdende instelling van de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas, gewijzigd bij de wetten van 1 Juli 1869, 9 Augustus 1897, 16 Maart 1921, 29 Juli 1923 en aangevuld bij die van 21 Juni 1894 en 10 Februari 1900.

MEMORIE VAN TOELICHTING.

MIJNE HEEREN,

Het wetsontwerp dat ik de eer heb aan uwe beraadslagingen te onderwerpen heeft ten doel, aan de wetten op de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas, enkele wijzigingen aan te brengen gegrond op in de algemeene economische toestanden voorgekomen veranderingen.

Bij de wetten van 1 Juli 1869 en 21 Juni 1894 werd, eensdeels, het maximum der renten, die ter Lijfrentekas door eenzelfde persoon konden verkregen worden, beperkt tot 1,200 frank en anderdeels het bedrag van de door de Verzekeringskas voor verzekering op een enkel hoofd vatbare kapitalen beperkt tot 5.000 frank.

Daar het in 1921 gepast werd geacht deze grenzen te verhoogen om ze in verhouding tot de stijging van de levensduur te brengen, werden ze, bij wet van 16 Maart 1921, onderscheidenlijk, wat de Lijfrentekas betreft, op 4,800 frank voor de uitgestelde en op 2,400 frank voor de dadelijke renten, en, wat de Verzekeringskas aangaat, op 20,000 frank voor de verzekerde kapitalen gebracht. Dit bedrag van 20,000 frank werd verminderd tot 10,000 frank wanneer het er niet om ging de terugbetaling te verzekeren van leeningen tot aankoop of aanbouw van een goedkoope woning.

Welnu, sedert 1921 verminderde de koopkracht van onze munt dermate dat het van noode wordt de thans bestaande grenzen te verhoogen, wil men de werking van de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas in verschillende domeinen van hare bedrijvigheid niet belemmeren.

Dat juist wordt bij bijgaand wetsontwerp beoogd.

Het maximum van renten, zoowel dadelijke als uitgestelde, die bij de Lijfrentekas door eenzelfde persoon kunnen verkregen worden, zou vastgesteld worden op 8,400 frank, zegge zeven maal het bij wet van 1 Juli 1869 aangenomen maximum van 1,200 frank.

Het werd niet meer noodig geacht een onderscheid te maken, met betrekking

H

tot het maximum der renten die gevestigd kunnen worden, tusschen de dadelijke en de uitgestelde renten. De in de wet van 13 Maart 1921 vervatte beperkende bepaling met betrekking tot het verkrijgen van onmiddellijke renten vond aanleiding in de vrees dat deze verrichtingen, mochten zij talrijk worden, voor de inrichting bezwaarlijk zouden zijn; zooveel te meer daar het verkrijgen van dadelijke renten, over 't algemeen, aanleiding geeft tot belangrijker stortingen dan het vestigen van de uitgestelde renten. Uit de ervaring is gebleven dat deze vrees niet gegrond is en dat de bewuste verrichtingen geen gevaar voor de Lijfrentekas opleveren; men is derhalve van meening dat er geen reden meer toe bestaat de onmiddellijke en de uitgestelde renten verschillend te behandelen.

Anderzijds, zou het op een bepaald hoofd te verzekeren maximum kapitaal 33,000 frank, zegge zeven maal de in 1894 aangenomen grens, bedragen. Mocht echter de verzekering ten doel hebben de terugbetaling van tot aankoop of aanbouw van goedkope woningen toegestane leeningen te waarborgen, dan zou het verzekerd kapitaal het beloop van de leening mogen bedragen.

Sedert den oorlog, werd de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas er toe genoopt de grenzen van de leeningen, door middel harer kapitalen gedaan met het oog op den aankoop of den bouw van goedkope woningen, aanzienlijk te verhoogden. Ook blijkt het noodig voor de tot waarborg van het terugbetalen van deze leeningen bestemde verzekeringen geen andere grens dan het bedrag dezer leeningen zelf te stellen, zulks om eventueel de uitbreiding van het werk der Werkmanswoningen niet te belemmeren.

Er valt trouwens op te merken dat er, bij wet van 9 Augustus 1889 op de Werkmanswoningen, aan de Algemeene Kas wordt toegelaten de verrichtingen van verzekering op het leven te behandelen zonder eenige grens voor te schrijven, daar de verzekeringsverrichting inderdaad nauw verband houdt met de leeningsverrichting en ze het gansche bedrag ervan moet dekken, opdat, in geval van voorbarig overlijden van het gezinshoofd, het huis aan de weduwe of aan de kinderen vervalle.

De toepassing van de voorgestelde bepalingen zal hoegenaamd niet het financieel evenwicht van de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas schaden.

De Regeering uit den wensch dat het Parlement dit wetsontwerp ten spoedigste onderzoeke, opdat het zoodra mogelijk in werking kunne treden.

De Minister van Financiën,

B^{on} M. HOUTART.

CHAMBRE
des Représentants.

KAMER
der Volksvertegenwoordigers.

Projet de loi portant modifications aux articles 47 et 60^{bis} de la loi du 16 mars 1865 instituant la Caisse générale d'Épargne et de Retraite, modifiée par les lois du 1^{er} juillet 1869, 9 août 1897, 16 mars 1921, 29 juillet 1923 et complétée par celles des 21 juin 1894 et 10 février 1900.

Wetsontwerp tot wijziging van artikelen 47 en 60^{bis} der wet van 16 Maart 1865, houdende instelling van de Algemeene Spaar- en Lijfrentekas, gewijzigd bij de wetten van 1 Juli 1869, 9 Augustus 1897, 16 Maart 1921, 29 Juli 1923 en aangevuld bij die van 21 Juni 1894 en 10 Februari 1900.

ALBERT,

ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, Salut.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances présentera, en Notre Nom, aux Chambres législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

ARTICLE UNIQUE.

Le premier alinéa de l'article 47 de la loi du 16 mars 1865, modifié par l'article 1^{er} de la loi du 1^{er} juillet 1869 et par la loi du 16 mars 1921, ainsi que le deuxième et le troisième alinéas des dispositions introduites sous le n° 60^{bis} dans la loi du 16 mars 1865, par l'article 1^{er} de la loi du 21 juin 1894 et par la loi du 16 mars 1921, sont modifiés comme il suit :

Art. 47 (1^{er} alinéa). — Le maximum des rentes accumulées, différées ou immédiates, ne peut dépasser 8,400 francs.

ALBERT,

KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, Heil.

Op de voordracht van Onzen Minister van Financiën,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Onze Minister van Financiën zal, in Onzen Naam, het wetsontwerp waarvan de inhoud volgt, bij de Wetgevende Kamers, indienen :

EENIG ARTIKEL.

Het eerste lid van artikel 47 der wet van 16 Maart 1865, gewijzigd bij artikel 1 der wet van 1 Juli 1869 en bij de wet van 16 Maart 1921, alsmede het tweede en het derde lid der bepalingen, onder n° 60^{bis} in de wet van 16 Maart 1865 ingevoerd bij artikel 1 van de wet van 21 Juni 1894 en bij de wet van 16 Maart 1921, worden gewijzigd als volgt :

Art. 47 (1^{er} lid). — Het maximum der samengevoegde uitgestelde of dadelijke renten mag 8,400 frank niet te boven gaan.

ART. 60^{bis} (2^e et 3^e alinéas). — Elle assure sur la vie des capitaux n'excédant pas 35,000 francs sur une tête déterminée.

Lorsque l'assurance a pour but de garantir le remboursement de prêts consentis pour l'achat ou la construction d'une habitation à bon marché, le capital assuré peut atteindre le montant du prêt.

Donné à Bruxelles, le 14 janvier 1928.

ART. 60^{bis} (2^e en 3^e lid). — Zij verzekert op het leven kapitalen die 35,000 frank op een bepaald hoofd niet overtreffen.

Wanneer de verzekering ten doel heeft de terugbetaling van tot aankoop of aanbouw van een goedkope woning ingewilligde leeningen te waarborgen, mag het verzekerd kapitaal het bedrag van de leening bereiken.

Gegeven te Brussel, den 14ⁿ Januari 1928.

ALBERT.

PAR LE ROI :
Le Ministre des Finances,

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Financiën,

B^{on} M. HOUTART.
